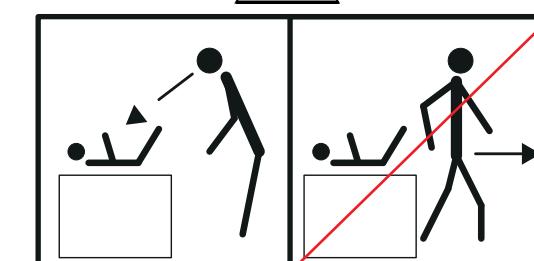
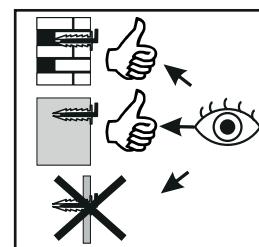
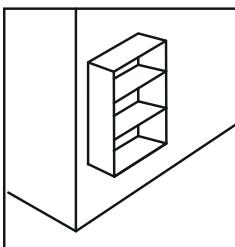
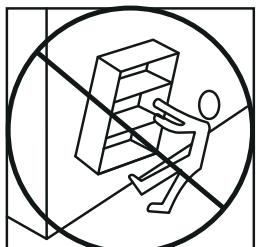
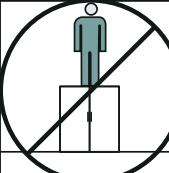
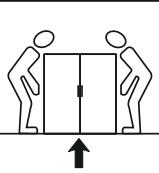
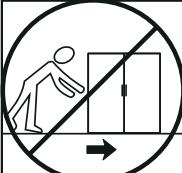
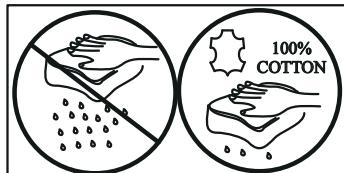
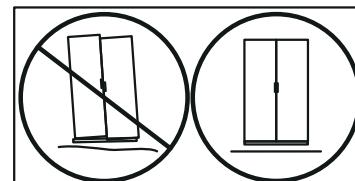
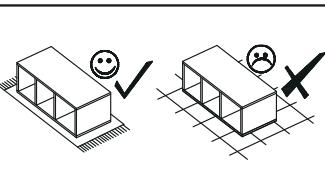
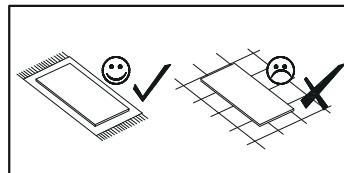


**WAŻNE, ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO STOSOWANIA: UWAŻNIE PRZECZYTAĆ**  
**IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY**  
**WICHTIG, FÜR SPÄTERE VERWENDUNG AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN**



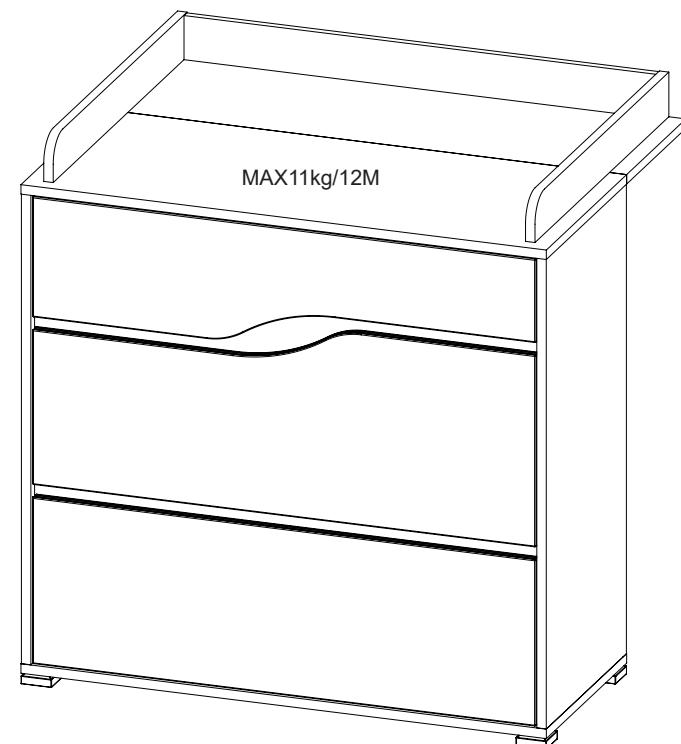
## ACHTUNG!

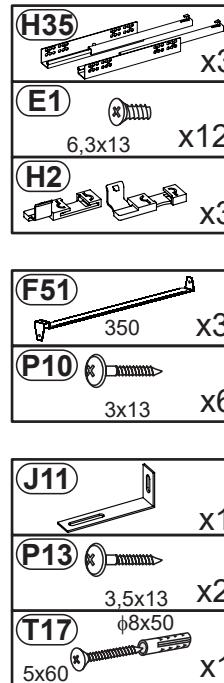
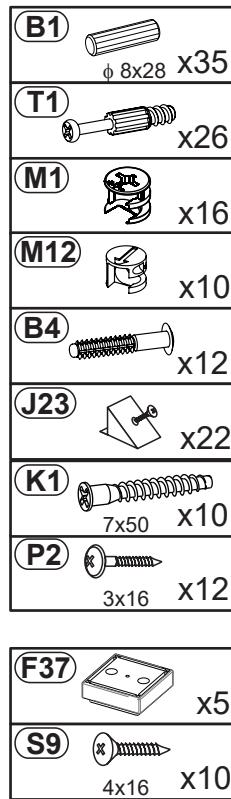
Lassen Sie Ihr Kind während des Wickelns nicht unbeaufsichtigt auf der Wickelplatte liegen!  
 Stellen Sie die Wickelkommode nicht in unmittelbare Nähe von starken Wärmequellen. Beachten Sie die Gefahren die von starken Wärmequellen, wie z.B. elektrische Heizöfen, Gasöfen etc. ausgehen, die sich in unmittelbarer Nähe der Wickelkommode befinden.

Warnung ! Lassen Sie Ihr Kind nicht unbeaufsichtigt !

ACHTUNG !! Kommode nicht an der Wickelplatte anheben.

Pflegehinweis: Zum Reinigen der Oberflächen ein leicht-feuchtes Tuch oder ein handelsübliches Möbelpflegemittel verwenden.

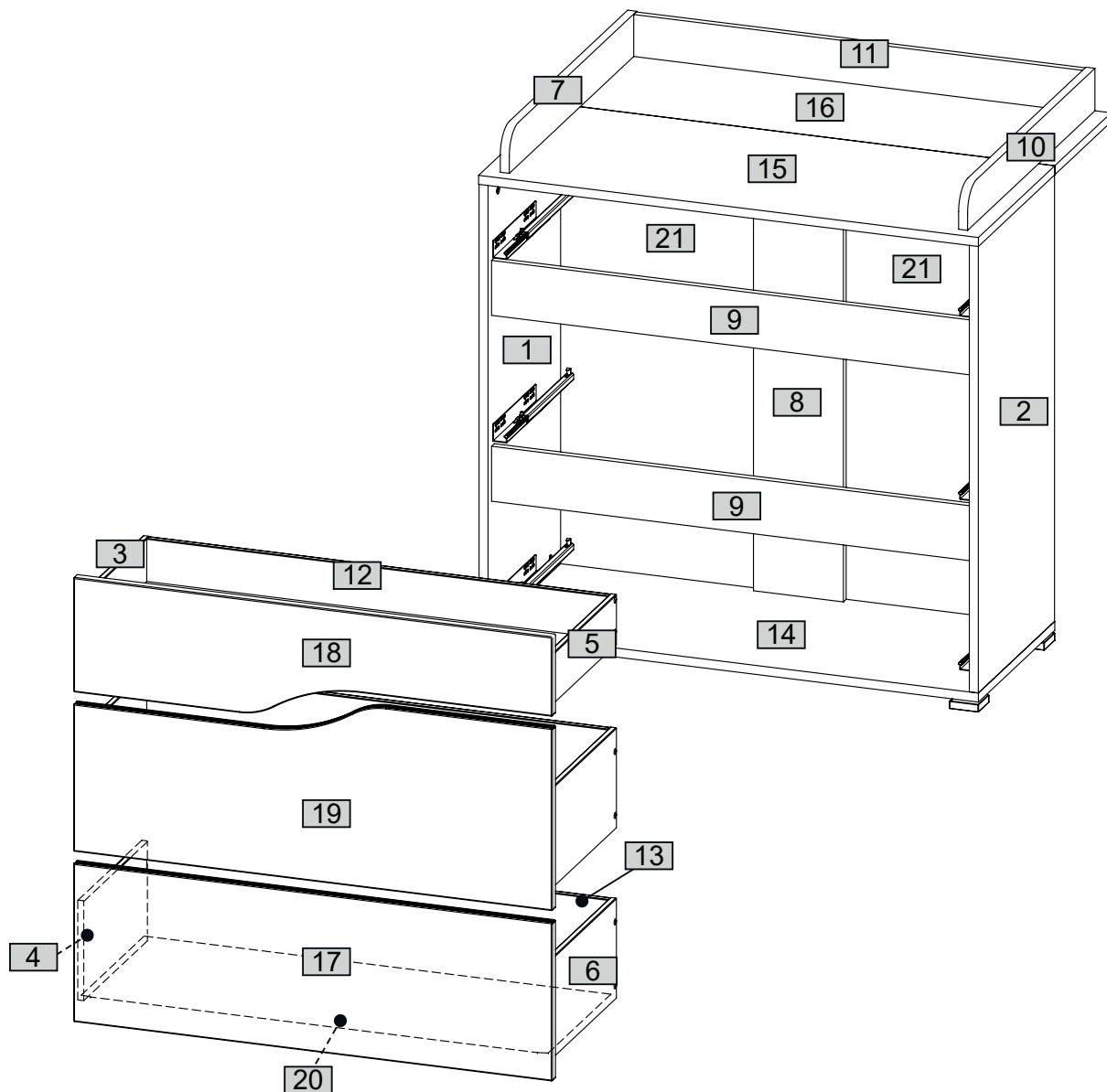




Nr	Ausmaß	St	Colli
1	894 419	18	1 1
2	894 419	18	1 1
3	350 100	12	1 1
4	350 200	12	2 1
5	350 100	12	1 1
6	350 200	12	2 1
7	700 86	18	1 1
8	894 180	15	1 1
9	963 110	15	2 1
10	700 86	18	1 1
11	899 84	15	1 1
12	923 100	12	1 1
13	923 200	12	2 1
14	1000 420	18	1 2
15	1004 420	18	1 2
16	1004 310	18	1 2
17	958 317	18	1 2
18	958 229	18	1 2
19	958 365	18	1 2
20	934 349	2	3 2
21	908 420	2	2 2

0 10 20 30 40 50 60 70 80 90 100 110 120 130 140 150 160 170 180 190 200

19-04-2018 w.1





CAUTION!

**Important!**

Please read carefully! Keep safe for future use!  
Do not leave your child unsupervised on the nappy changing board when you are changing it! Do not place the changing unit in the immediate vicinity of strong sources of heat. Please consider the dangers which can be caused by strong sources of heat such as electric cookers, gas ovens etc. if these are located in the immediate vicinity of the changing unit.

WARNING! Do not leave your child unsupervised!

CAUTION! Do not lift the unit by the nappy changing board.

Care instructions: In order to clean the surfaces please use a slightly damp cloth.**GIV AGT!**

Læses grundigt! Gemmes til senere brug!  
Lad aldrig barnet ligge på puslebordet uden opsyn!  
Stil ikke puslebordet tæt ved stærke varmekilder.  
Glem ikke faren fra stærke varmekilder, f. eks elektrisk radiatorer, gasovne etc. som er tæt ved puslebordet.

ADVARSEL! Lad aldrig barnet være uden opsyn!

GIV AGT !! Loft ikke kommoden ved puslepladen.

Pleje: Til rengøring af overfladerne anvendes kun en let fugtig klud.

ATTENTION !!

**Important! À lire attentivement!**

À conserver pour une utilisation ultérieure!  
Ne laissez pas votre enfant couché sur la planche à langer sans surveillance pendant que vous le changez! Ne placez pas la commode à langer à proximité directe de fortes sources de chaleur. Faites attention aux risques émanant de fortes sources de chaleur comme des radiateurs électriques, fours électriques etc. se trouvant à proximité directe de la commode à langer.

Avertissement! Ne laissez pas votre enfant sans surveillance!  
ATTENTION !! Ne pas soulever la commode en la tenant par la planche à langer.Indication sur l'entretien: pour nettoyer les surfaces, utiliser un chiffon légèrement humide.

ATTENTIE!

**Belangrijk! Zorgvuldig lezen!**

Voor later gebruik bewaren!

Laat U uw kind gedurende het luier omdoen niet zonder toezicht op de wikkelpaat liggen!  
Zet U de babycommode niet in onmiddellijke nabijheid van sterke warmtebronnen. Let U op de gevaren die van sterke warmtebronnen zoals bv. Elektrische convectors, gashaarden enz. Uitgaan, die zich in onmiddellijke nabijheid van de babycommode bevinden.

WAARSCHUWING! Laat U uw kind niet zonder toericht!  
ATTENTIE!! Commode niet aan de wikkelpaat optillen.Verzorgingsauwizing: Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek gebruiken.

OBS!

**OBS!**

Läs nog! Spara för senare användning!  
Låt inte ditt barn ligga obevakat på skötbordet under blöjbytet! Ställ inte skötbordet direkt i näheten av starka värmekällor. Tänk på faror som utlösas genom starka värmekällor, som t.ex. genom elektriska värmeelement, gasspisar etc. som står direkt intill skötbordet.

WARNING! Lämna inte ditt barn obevakat!

OBS! Lyft inte skötbordet genom att bara hålla i skivan.

Skötselråd: Rengör ytorna med en fuktig trasa.

¡ATENCIÓN!

**¡ATENCIÓN! ¡Leer atentamente!**

Conserver para futuras consultas!  
¡Nunca deje solo a su bebé en la mesa para cambiar pañales! No ponga el cambiador de pañales cerca de fuegos abiertos u otras fuertes fuentes de calor como radiadores eléctricos, hornos de gas, etc.

¡ADVERTENCIA! No deje solo a su bebé!

¡ATENCIÓN! Para alzar el mueble no lo levante en la mesa para cambiar pañales.

Recomendaciones de cuidado: Para limpiar las superficies del mueble debe usar un trapo humedecido.**Attenzione! Leggere attentamente!**

Conservare per un uso futuro!

ATTENZIONE! Non lasciate il Vostro bambino da solo senza sorveglianza sul piano fasciatoio! Non collocate il fasciatoio in prossimità di intense fonti di calore. Fate attenzione ai possibili pericoli che possono essere originate da intense fonti di calore, come ad es. Stufe elettriche, stufe a gas ecc.. che si trovano in prossimità del fasciatoio.

Avvertenza! Non lasciate il Vostro bambino da solo senza sorveglianza!

ATTENZIONE! Non sollevate il mobile, prendendolo per il piano fasciatoio.

Indicazione per pulizia e cura: Per la pulizia delle superfici utilizzare solo un panno leggermente umido!

POZOR !!

**POZOR !!**

Pazljivo preberite! Shranite za kasnejšo uporabo!  
Med previjanjem Vašega ne pustite brez nadzora ležati na plošči za previjanje! Predalnik za previjanje ne postavite v neposredno bližino močnih izvirov topote. Upoštevajte nevarnosti, ki izhajajo od močnih izvirov topote, na pr. električne peči, plinske peči itd., ki se nahajajo v neposredno bližino predalnika za previjanje.

SVARILO ! Vašega otroka ne pustite brez nadzora!

POZOR !! Predalnika ne dvigajte na plošči za previjanje.

Navodilo za nego: Za čiščenje površin uporabljajte samo zmerno navlaženo conjo!

PAŽNJA !!

**PAŽNJA !**

Pročitati detaljno! Sačuvajte za buduću uporabu!  
Dijete za vrijeme povijanja na ploči za povijanje nemojte ostavljati da leži bez nadzora! Komodu za povijanje nemojte postaviti u neposrednoj blizini jakih izvora topline. Obratite pažnju na opasnosti koje proizlaze iz jakih izvora topline kao npr. električnih peći, plinskih peći itd., koje se nalaze u neposrednoj blizini komode za povijanje.

Upozorenje ! Dijete nemojte ostavljati bez nadzora !

PAŽNJA !! Komodu nemojte podići na ploči za povijanje.

Upute za njegu: Za čiščenje površina upotrijebiti jednu lako navlaženu krupu.**ATENȚIE ! Se vor căsi cu atenție!**

A se păstra pentru utilizarea ulterioară!

ATENȚIE! Nu lăsați copilul nesupravegheat!

Nu sollevate il mobile, prendendolo per il piano fasciatoio.

Indicări de întreținere: Pentru curățirea suprafețelor folosiți o cărpă umedă usor.



ВНИМАНИЕ!

**Важно ! Прочетете внимателно !**

Съхранявайте за бъдеща употреба !

Не оставяйте детето си да лежи върху плота за повиване без надзор ! Не поставяйте шкафа за повиване в непосредствена близост до източници на силно нагряване. Обръщайте внимание за опасностите, възникващи от източници на силно нагряване, като напр. отоплителни и газови печки, които се намират в непосредствена близост до шкафа за повиване.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Не оставяйте детето си без надзор!

ВНИМАНИЕ! Не повдигайте шкафа за плота!

Указание за поддръжка: За почистване на повърхностите използвайте само леко влажна кърпа!

FIGYELEM !!

**FIGYELEM ! Figyelmesen olvassa el !**

Későbbi felhasználás céljából órizze meg !  
Pelenkázás közben ne hagyja felügyelet nélkül gyermekét a pelenkázó lapon ! A pelenkázó komódöt ne állítsa elő hőforrások közvetlen közelébe. Vegye figyelembe a veszélyeket, amelyeket azok az erős hőforrások, pl. villanykályhák, gáztűzhelyek, stb. jelentenek, amelyek a pelenkázó komód közelében találhatók.

Figyelmeztetés ! Ne hagyja a gyermekét felügyelet nélkül !  
A kommót ne emelje meg a pelenkázó lapnál fogva.Ápolási utasítás: A felületek megtisztítására csak egy könnyű nedves töröl használjon!**POZOR ! Pečlivě si přečtěte !**

Uschovat k použití v budoucnosti !

Nenechte své dítě ležet během přebalování bez dozoru na přebalovací ploše komody! Nestavte přebalovací komodu do bezprostřední blízkosti silných tepelných zdrojů. Uvědomte si, jaké nebezpečí vychází od silných tepelných zdrojů jako např. elektrická topná tělesa, plynová kamna, atd., které by se nacházeli v bezprostřední blízkosti přebalovací komody.

Varování ! Nenechte své dítě bez dozoru !  
Nezvedejte komodu uchopením za přebalovací desku.

Pokyny k čištění: Na čištění povrchů použijte pouze navlhčený kousek látky!

POZOR !!

**POZOR ! Starostlivě si precítajte !**

Uschovat pre použitie v budúcnosti !

Počas prebaľovania nenechávajte vašu dievča ležať na prebaľovacom pulte bez dozoru! Komodu s prebaľovacím pultom nedávajte do bezprostrednej blízkosti silných tepelných zdrojov. Dávajte pozor na nebezpečenstvá, ktoré súvisia so silnými zdrojmi tepla, akými sú napr. elektrické a plynové vykurovacie teliesa atď., ktoré sa nachádzajú v bezprostrednej blízkosti komody s prebaľovacím pultom.

Varovanie ! Nenechávajte vaše dievča nikdy bez dozoru !

POZOR !! Komodu nedvihajte uchopenim za prebaľovaci pult.

Pokyn k ošetrovaniu: Na čistenie povrchu používajte miernu navlhčenú rukavu!

UWAGA !!

**UWAGA ! Uważnie przeczytać !**

Zachować w celu późniejszego użycia !

W czasie przewijania proszę nie zostawiać dziecka leżącego bez nadzoru na blacie do przewijania! Proszę nie stawiać komody do przewijania bezpośrednio w pobliżu silnego źródła ciepła. Proszę pamiętać o niebezpieczeństwach, wychodzących od silnych źródeł ciepła, takich jak np. elektryczne piece grzejne, piece gazowe, itd., które znajdują się bezpośrednio w pobliżu komody do przewijania.

Ostrzeżenie ! Proszę nie zostawiać dziecka bez nadzoru !

UWAGA !! Nie podnosić komody za blat do przewijania.

Wskazówka pielęgnacyjna: Do czyszczenia powierzchni stosować tylko lekko wilgotną ścierczek!**Важно! Внимательно прочтайте!**

Сохраните для использования в будущем!

Не оставляйте ребенка во время пеленания лежать на приспособлении для пеленания без присмотра! Не устанавливайте комод для пеленания в непосредственной близости от мощных источников тепла. Принимайте в расчет риски, которые могут исходить от мощных источников тепла, например, электрокаминов, газовых печей и т.п., которые находятся в непосредственной близости от комода для пеленания.

ОСТОРОЖНО! Не оставляйте ребенка без присмотра!

ВНИМАНИЕ! Не приподнимайте комод за пеленальную поверхность!

Рекомендация по уходу: Для очистки поверхностей используйте только влажную тряпку!



DİKKAT!

**Önemli ! Dikkatlice okuyun !**

İleri bir tarıhte kullanmak üzere muhafaza edin !  
Dikkat! Alt değiştirme sırasında çocuğunuza alt değiştirme ünitesinde gözetimsiz bırakmayın! Alt değiştirme masasını güclü ısı kaynaklarının yakınına yerleştirmeyin. Alt değiştirme masasının hemen yakınında bulunan elektrik firın, gazlı firın vs. gibi güçlü ısı kaynaklarının neden olabileceği tehlikeleri göz önünde bulundurun.

UYARI! Çocuğunuza gözetimsiz bırakmayın.

DİKKAT! Masayı alt değiştirme plakasından kaldırmayın!

Bakım uyarısı: Yüzeylerin temizlenmesi için sadece hafif nemli bir bez kullanın!

BELANGRIJK!

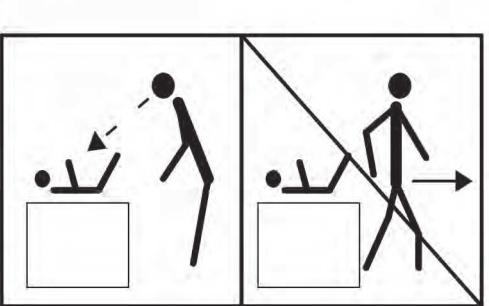
**Belangrijk! Zorgvuldig lezen!**

Voor later gebruik bewaren!

Laat U uw kind gedurende het luier omdoen niet zonder toezicht op de wikkelpaat liggen!  
Zet U de babycommode niet in onmiddellijke nabijheid van sterke warmtebronnen. Let U op de gevaren die van sterke warmtebronnen zoals bv. Elektrische convectors, gashaarden enz. Uitgaan, die zich in onmiddellijke nabijheid van de babycommode bevinden.

WAARSCHUWING! Laat U uw kind niet zonder toericht!

ATTENTIE!! Commode niet aan de wikkelpaat optillen.

Verzorgingsauwizing: Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek gebruiken.

**DE**

### **Gebrauchsanleitung Wichtig! Sorgfältig lesen! Für spätere Verwendung aufbewahren!**

**ACHTUNG!**

Für die Sicherheit Ihres Kindes ist es sehr wichtig, dass alle Schraubverbindungen fest angezogen sind. Überprüfen Sie diese Verbindungen regelmäßig. Sollten sich Verbindungen gelockert haben, ziehen Sie diese wieder nach, damit sich Ihr Kind nicht verletzen, einklemmen oder hängenbleiben kann. Befestigungselemente und Verschleißteile sollten regelmäßig auf festen Sitz und Abnutzung untersucht werden.

**WARNUNG!**

Benutzen Sie diese Wickeleinrichtung nicht mehr, wenn einzelne Teile gebrochen, zerrissen oder beschädigt sind oder fehlen. Verwenden Sie nur vom Hersteller empfohlene Ersatzteile.

**ACHTUNG!**

Bitte nur handelsübliche Wickelunterlagen im Format ca. 850 x 700 mm und einer max. Dicke von 20 mm verwenden. Es ist darauf zu achten, dass die Unterlage stets vollflächig auf der Wickeleinrichtung aufliegt. Die Wickelunterlage sollte keine Schlaufen mit einem Umfang von größer als 360 mm haben. Schnüre, Seile und andere schmale Gewebe mit einer freien Länge von mehr als 220 mm sind zu vermeiden.

#### **Strangulationsgefahr!**

**ACHTUNG!**

Bewahren Sie beiliegende Aufbauanleitung für späteren Gebrauch und Rückfragen auf.

**Pflegehinweis:** Zum Reinigen der Oberflächen nur ein leicht feuchtes Tuch verwenden!

**GB**

### **Important instructions! Please read carefully! Keep safe for future use!**

**CAUTION!**

For the safety of your child, it is extremely important that all screw connections are firmly tightened. Please check these connections on a regular basis. If connections have become loose, re-tighten them again so that your child cannot get hurt, trapped, or caught. Fastening elements and parts subject to wear should be regularly examined for tightness and wear and tear.

**IMPORTANT!**

Stop using this changing facility if individual parts are broken, torn, damaged, or missing. Only use spare parts recommended by the manufacturer.

**CAUTION!**

Please only use standard changing mats that are approx. 850 x 700 mm in size with a maximum thickness of 20 mm. Always make sure that the mat lies completely flat on the changing facility. The changing mat should not have any loops with a circumference greater than 360 mm. String, cord and other thin fabrics with a free length of more than 220 mm are to be avoided. **Risk of strangulation!**

**CAUTION!**

Keep the enclosed assembly instructions safe for later use and future queries.

**Care instructions:** only use a slightly damp cloth to clean the surfaces!

**FR**

### **Mode d'emploi. Important! À lire attentivement! À conserver pour une utilisation ultérieure!**

**ATTENTION!**

Pour la sécurité de votre enfant, il est très important que tous les raccords à vis soient bien serrés. Vérifiez régulièrement les raccords. Si des raccords sont desserrés, resserrez-les pour éviter que l'enfant ne se blesse, reste coincé ou accroché.

**AVERTISSEMENT!**

N'utilisez plus la commode à langer, s'il manque des pièces ou si des pièces sont cassées, déchirées ou endommagées. Utilisez uniquement des pièces détachées recommandées par le fabricant.

**ATTENTION!**

Pour le plan à langer, veuillez SVP utiliser des matelas à langer d'une taille d'environ 850 x 700 mm et d'une épaisseur maximale de 20 mm. Il faut veiller à ce que le matelas occupe toute la surface prévue à cet effet. Le matelas à langer ne devrait pas disposer de dragonnes supérieures à une circonférence de 360 mm. Il faut éviter des ficelles, des cordes et autres liens, d'une longueur supérieure à 220 mm. **Risque d'étranglement !**

**ATTENTION!**

Conservez les instructions de montage ci-jointes pour un usage futur et des questions ultérieures.

**Indication sur l'entretien:** pour nettoyer les surfaces, utiliser un tissu humide.



**Gebryiksaanwijzing Belangrijk!**  
**Zorgvuldig lezen! Voor later gebruik bewaren!**

ATTENTIE!

Voor de veiligheid van uw kind is het heel belangrijk dat alle schroefbindingen vast aangendraaid zijn. Controleert U regelmatig de verbindingen. Zouden de verbindingen zich hebben gelost, draait U deze weer aan, zodat U kind zich niet kan verwonden, inklemmen of blijven hangen. Bevestigingselementen en aan slijtage onderhevige onderdelen moeten regelmatig op slijtage worden gecontroleerd.

WAARSCHUWING!

Benut U het babykommode niet meer, wanneer afzonderlijke delen gebroken, gescheurd of beschadigd zijn of ontbreken. Gebruikt U alleen de door de producent aanbevolen reservedelen.

ATTENTIE!

S.v.p. alleen de gebruikelijke verschoonkussens met formaat 850 x 700 mm gebruiken. Let er goed op, dat het kussen altijd volledig op de commode ligt. Het verschoonkussen mag geen lussen met een omvang van meer dan 360 mm bevatten. Koorden, snoeren en andere smalle weefsels met een lengte van meer dan 220 mm moeten worden vermeden in verband met verstikkingsgevaar!

ATTENTIE!

Bewaart U de bijgevoegde opbouwaanwijzing voor een later gebruik en weervragen.

**Verzorgingsauwijzing:** Voor het reinigen van de oppervlakken een licht vochtig doek gebruiken.



**Brugsanvisning Vigtigt!**  
**Læses grundigt! Gemmes til senere brug!**

BEMÆRK!

Af hensyn til dit barns sikkerhed er det meget vigtigt, at alle skruesamlinger er hårdt spændt. Kontrollér disse samlinger regelmæssigt. Hvis samlinger har løsnet sig, efterspændes disse, så dit barn ikke kan komme til skade, blive fastklemt eller hænge fast. Fastspændingselementer og sliddele skal regelmæssigt kontrolleres for stram pasning og slitage.

VIGTIGT!

Dette puslebord må ikke længere benyttes, hvis enkelte dele er gået itu, revet i stykker eller beskadiget eller mangler. Kun reservedele, som er anbefalet af producenten, må anvendes.

BEMÆRK!

Der må kun anvendes almindelige pusleunderlag i formatet ca. 850 x 700 mm og en maks. tykkelse på 20 mm. Man skal sørge for, at underlaget altid dækker hele puslebordets flade. Pusleunderlaget må ikke have stropper, som er længere end 360 mm. Snører, snore og andet smalt stof med en fri længde på mere end 220 mm skal undgås. **Fare for kværling!**

BEMÆRK!

Medfølgende montagevejledning skal gemmes til senere anvendelse og ved tvivl.

**Henvisning til rengøring:** Til rengøring af overfladerne anvendes kun en let fugtig klud!



**Bruksanvisning Viktigt!**  
**Läs noga! Spara för senare användning!**

OBS!

För ditt barns säkerhet är det mycket viktigt att alla skruvförband är ordentligt åtdrägna. Kontrollera dessa förband regelbundet. Dra åt förband om de har lossnat, så att ditt barn inte kan skadas, klämmas eller fastna. Fästanordningar och förslitningsdelar bör kontrolleras regelbundet med avseende på slitage. Kontrollera också att de sitter ordentligt fast.

IKTIGT!

Använd inte det här skötbordet längre om enskilda delar har gått av eller är nötta, skadade eller saknas. Använd endast eservdelar som rekommenderas av tillverkaren.

OBS!

Använd endast vanliga skötbäddar som finns att köpa i handeln med en storlek på ungefär 850 x 700 mm och en tjocklek på högst 20 mm. Var noga med att bädden alltid ligger an med hela ytan mot skötbordet. Skötbädden bör inte ha några öglor vars omfang är större än 360 mm. Snören, rep och andra smala vävnader med en fri längd på mer än 220 mm ska undvikas. **Risk för strypning!**

OBS!

Spara medföljande monteringsanvisning för senare bruk och frågor.

**Skötselanvisning:** Använd endast en något fuktig trasa för rengöring av ytan!



**Instrucciones de uso ¡Importante!**  
**¡Leer atentamente! ¡Conservar para futuras consultas!**

¡ATENCIÓN!

Por la seguridad de su hijo, es muy importante que todas las uniones roscadas estén bien apretadas. Compruebe estas uniones periódicamente. Si se hubieran aflojado algunas uniones, vuelva a apretarlas para que su hijo no sufra lesiones ni quede atrapado o suspendido. Recomendamos comprobar periódicamente la sujeción y el desgaste de los elementos de fijación y las piezas de desgaste.

¡IMPORTANTE!

Deje de utilizar este cambiador si se rompen, desgarran o dañan piezas sueltas o si faltan piezas. Utilice únicamente piezas de repuesto recomendadas por el fabricante.

¡ATENCIÓN!

Utilice únicamente bases para cambiadores con el formato habitual de 850 x 700 mm aprox. y un grosor máx. de 20 mm. Asegúrese de que la base esté siempre completamente apoyada sobre el cambiador. La base del cambiador no debe presentar lazos de más de 360mm. Evite cordones, cuerdas y otros tejidos estrechos con una longitud libre de más de 220mm. **Riesgo de estrangulación!**

¡ATENCIÓN!

Conserve las instrucciones de montaje adjuntas para futuras utilizaciones y consultas.

**Indicación sobre el cuidado del producto:** Utilice únicamente un paño ligeramente humedecido para limpiar las superficies.



**POL-POWER**  
 BESSER SCHLAFEN

POL - POWER Sp. z o.o.  
 ul. Poznańska 113A  
 PL 62-052 Komorniki  
 tel. +48 61 647 41 10

**IT**

**Istruzioni per l'uso importanti!**  
**Leggere attentamente! Conservare per un uso futuro!**

**ATTENZIONE!**

Per la sicurezza del vostro bambino è molto importante serrare saldamente tutti i raccordi filettati. Verificare regolarmente questi collegamenti. Se i collegamenti si sono allentati, stringerli affinché il bambino non possa farsi male, impigliarsi o restare agganciato. Gli elementi di fissaggio e le parti soggette a usura devono essere ispezionati regolarmente per verificare l'usura e la posizione salda.

**IMPORTANTE!**

Non utilizzare più questo dispositivo per pannolini se i singoli pezzi sono rotti, lacerati o danneggiati o sono assenti. Utilizzare solo i ricambi consigliati dal produttore.

**ATTENZIONE!**

Utilizzare solo pad pannolini in commercio del formato di circa 850 x 700 mm e uno spessore max. di 20 mm. Si deve verificare che il pad poggi sempre con tutta la superficie sul dispositivo per pannolini. Il pad pannolino non deve avere occhielli di dimensioni superiori a 360 mm. Evitare cavi, funi e altri tessuti sottili con una lunghezza libera superiore a 220 mm.  
**Pericolo di strangolamento!**

**ATTENZIONE!**

Conservare le presenti istruzioni di montaggio per un uso successive e per eventuali domande.

**Nota sulla manutenzione:** per la pulizia delle superfici utilizzare solo un panno leggermente umido!

**SLO**

**Pomembna navodila za uporabo!**  
**Pazljivo preberite! Shranite za kasnejšo uporabo!**

**POZOR!**

Za varnost vašega otroka je zelo pomembno, da so vse vijačne zveze ustrezno pritegnjene. Redno preverjajte te vijačne zveze. Če se katera od zvez razrahla, jo pritegnite tako, da se vaš otrok ne more poškodovati, ukleščiti ali obviseti. Pritrditev in stopnjo obrabe priridilnih elementov in obrabnih delov je treba redno preverjati.

**POMEMBNO!**

Te previjalne mize več ne uporabljajte, če posamezni deli manjkajo, se zlomijo, počijo ali kako drugače poškodujejo. Uporabljajte samo nadomestne dele, ki jih priporoča proizvajalec.

**POZOR!**

Uporabljajte samo običajne podlage za previjanje v velikosti pribl. 850 x 700 mm in z debelino največ 20 mm. Pazite, da podloga vedno s celo površino leži na previjalni mizi. Podloga ne sme imeti zank z obsegom več kot 360 mm. Izogibajte se uporabi vrvic, trakov in drugih ozkih tkanin z dolžino preko 220 mm. **Nevarnost stisnjjenja dihalnih poti!**

**POZOR!**

Shranite priložena navodila za sestavljanje za kasnejšo uporabo in možnost vpogleda.

**Napotek za nego:** za čiščenje površin uporabljajte samo zmerno navlaženo krpo!

**HR**

**Upute za uporabu Važno!**  
**Pročitati detaljno! Sačuvajte za buduću uporabu!**

**POZOR!**

Radi sigurnosti vašeg djeteta jako je važno, važno je da su sve vijčane veze dobro zategnute. Redovito provjeravajte ove spojeve. Ako se veze otpuste, ponovo ih zategnite, kako biste izbjegli povrede, uštipnuća ili vješanja. Spojke i dijelove koji se habaju potrebno je redovito provjeravati, tj. njihov položaj i stanje.

**VAŽNO!**

Ne koristite prematalicu, ako njezini dijelovi puknu, napuknu, oštete se ili nedostaju. Koristite samo originalne rezervne dijelove.

**POZOR!**

Molimo koristite samo standardne prematalice dimenzija oko 850 x 700 mm te debljine od maksimalno 20 mm. Pazite da se podložak uvijek cijelom površinom nalazi na prematalici. Prematalica ne smije imati omča opsega duljeg od 360 mm. Izbjegavajte žice, užad i druge tanke niti duljine veće od 220 mm. **Opasnost od gušenja!**

**POZOR!**

Sačuvajte ove upute za sastavljanje za kasniju uporabu i eventualna pitanja.

**Napomene za održavanje:** Za čišćenje površina upotrijebite samo vlažnu krpu.

**RO**

**Instrucțiuni de utilizare Important!**  
**Se vor citi cu atenție! A se păstra pentru utilizarea ulterioară!**

**ATENȚIE!**

Pentru siguranța copilului dvs. este foarte important ca toate îmbinările cu șurub să fie bine strânse. Trebuie să verificați periodic aceste îmbinări. În cazul în care îmbinările s-au desprins, trebuie să le strângeți din nou, astfel încât copilul dvs. să nu fie rănit, să nu rămână blocat sau atârnat. Elementele de fixare și piesele de uzură trebuie să fie controlate periodic cu privire la poziția lor fixă și la uzura lor.

**IMPORTANT!**

Se interzice folosirea acestui dispozitiv de înfășat atunci când anumite piese individuale sunt rupte, sparte sau deteriorate, ori atunci când ele lipsesc. Trebuie să folosiți doar piese de schimb recomandate de producător.

**ATENȚIE!**

Vă rugăm să folosiți doar mese de înfășat uzuale din comerț care au formatul de aprox. 850 x 700 mm și care au o grosime de max. 20 mm. Aveți grija ca masa să se sprijine cu întreaga ei suprafață pe dispozitivul de înfășat. Masa de înfășat nu trebuie să aibă funde cu o circumferință mai mare de 360 mm. Trebuie evitate șururile, sforile și alte țesuturi înguste cu o lungime liberă de peste 220 mm. **Pericol de strangulare!**

**ATENȚIE!**

Păstrați prezentele instrucțiuni de montare pentru utilizarea ulterioară și pentru a afla răspuns la alte întrebări.

**Recomandare de întreținere:** Pentru curățarea suprafetelor trebuie să folosiți doar un material ușor umezit!



**POL-POWER**  
 BESSER SCHLAFEN

POL - POWER Sp. z o.o.  
 ul. Poznańska 113A  
 PL 62-052 Komorniki  
 tel. +48 61 647 41 10